

The China Mail.

Established February, 1841.

VOL. XXXVI. No. 5400.

號三十月十年十八百八千一英

HONGKONG, SATURDAY, OCTOBER 30, 1880.

日七廿月九年辰庚

PRICE, \$24 PER ANNUM.

AGENTS FOR THE CHINA MAIL.

LONDON.—F. ALGAR, 11 & 12, Clement's Lane, Lombard Street, E.C. GEORGE STREET & Co., 80, Cornhill. GORDON & GOTCH, Ludgate Circus, E.C. BATES, HERBY & Co., 4, Old Jewry, E.C. SAMUEL DEACON & Co., 150 & 151, Leadenhall Street.

PARIS AND EUROPE.—LEON DE ROBY, 19, Rue Montreuil, Paris. NEW YORK.—ANDREW WIND, 185, Nassau Street.

AUSTRALIA, TASMANIA, AND NEW ZEALAND.—GORDON & GOTCH, Melbourne and Sydney.

SAN FRANCISCO and American Ports generally.—DEAN & BLACK, San Francisco.

SINGAPORE AND STRAITS.—SAYLE & Co., Square, Singapore. C. HENNING & Co., Manila.

CHINA.—MACAO, MESSRS A. A. DE MELLO & Co., Suato, CAMPBELL & Co., Amoy, WILSON, NICHOLLS & Co., Foochow, HEDGE & Co., Shanghai, LANE, CRAWFORD & Co., and KELLY & WALSH, Yokohama, LANE, CRAWFORD & Co.

Banks.

HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION.

PAID-UP CAPITAL, £5,000,000 Dollars. RESERVE FUND, £1,500,000 Dollars.

CORPORATE DIRECTORS. Chairman—The Hon. W. KESWICK. Deputy Chairman—A. McIVER, Esq.

ADOLF ANDER, Esq. H. DE C. FORBES, Esq. E. R. BELLING, Esq. H. HOFFER, Esq. H. L. DALRYMPLE, Esq. F. D. SARSON, Esq. W. S. YOUNG, Esq.

Chief Manager. Hongkong,.....THOMAS JACKSON, Esq. Manager. Shanghai,.....EWEN CAMERON, Esq. LONDON BANKERS.—London and County Bank.

HONGKONG. INTEREST ALLOWED. ON Current Deposit Account at the rate of 2 per cent. per annum on the daily balance.

For Fixed Deposits:—For 3 months, 3 per cent. per annum. " 6 " 4 " " " " 12 " 5 " " " "

Local Bills Discounted. Credits granted on approved Securities, and every description of Banking and Exchange business transacted.

Drifts, granted on London, and the chief Commercial places in Europe, India, Australia, America, China and Japan.

T. JACKSON, Chief Manager. Offices of the Corporation, No. 1, Queen's Road East. Hongkong, August 16, 1880.

COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS. (Incorporated 7th & 18th March, 1848.)

RECOGNIZED by the INTERNATIONAL CONVENTION OF 30th APRIL, 1862.

CAPITAL FULLY PAID-UP, £3,200,000. RESERVE FUND, £280,000.

HEAD OFFICE—14, Rue de la Harpe, PARIS.

AGENCIES AND BRANCHES at: LONDON, BOULBON, SAN FRANCISCO, MARSEILLE, BOMBAY, HONGKONG, LYONS, CALCUTTA, HANKOW, NANTES, SHANGHAI, FOOCHEW, MELBOURNE.

LONDON BANKERS: THE BANK OF ENGLAND. THE UNION BANK OF LONDON.

The Hongkong Agency receives Fixed Deposits on Terms to be ascertained on application, grants Drafts and Credits on all parts of the World, and transacts every description of Banking Exchange Business.

E. G. VOULLEMONT, Manager, Shanghai. Hongkong, May 20, 1879.

CHARTERED BANK OF INDIA, AUSTRALIA, AND CHINA.

CAPITAL, £280,000. RESERVE FUND, £180,000. Bankers.

THE BANK OF ENGLAND. THE CITY BANK.

NATIONAL BANK OF SCOTLAND.

THE BANK'S BRANCH in HONGKONG grants Drafts on London and the Chief Commercial places in Europe and the East; buys and receives for collection Bills of Exchange, and conducts all kinds of Banking and Exchange Business.

RATES OF INTEREST ALLOWED ON DEPOSITS.

On Current Accounts, 2 per cent. per annum on the daily balance.

On Fixed Deposits:—For 3 months, 3 per cent. per annum. " 6 " 4 " " " " 12 " 5 " " " "

WILLIAM FORBES, Manager. Hongkong, May 10, 1880.

Banks.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.) PAID-UP CAPITAL, £1,500,000.

RATES OF INTEREST ALLOWED ON DEPOSITS.

At 3 months' notice 3 1/2 per Annum. " 6 " " 4 " " " " 12 " " 5 " " " "

Current Accounts kept on Terms which may be learnt on application.

GEO. O. SCOTT, Acting Manager. Oriental Bank Corporation, Hongkong, September 4, 1879.

Notices of Firms.

NOTICE.

MR. ERNST LUDWIG REUTER has been authorized to sign our Firm per Procuration.

PUSPAU & Co. Hongkong, October 18, 1880. no18

NOTICE.

MR. THOMAS GIBB WILLIAMSON has been authorized to sign our Firm in Hongkong from this Date.

ADAMSON, BELL & Co. Hongkong, October 1, 1880. no1

NOTICE.

WE have authorized Mr. JOHN PATRICK LALOR to sign the Name of our Firm.

MARGESSON & Co. Macao, 5th October, 1880. no6

NOTICE.

THE Undersigned have been appointed SOLE AGENTS of the ELLIOTT'S METAL COMPANY, Birmingham, for Hongkong and China.

MELCHERS & Co. Hongkong, Sept. 13, 1880. do13

For Sale.

FOR SALE.

EXSHAW'S BRANDY, First Quality. Second Quality. GILMAN & Co. Hongkong, October 22, 1880. do22

FOR SALE.

MUNIZ PATENT YELLOW METAL SHEATHING, all Sizes; AND COMPOSITION NAILS, in Lots to suit Customers. G. R. LAMBERT, Pedlar's Wharf Buildings. Hongkong, July 25, 1880.

FOR SALE.

JULES MUM & Co. CHAMPAGNE, Quarts, \$10 per doz. Case. Ints., \$17 per doz. GIBB, LIVINGSTON & Co. Hongkong, February 2, 1880.

FOR SALE.

MULLER FRERES' CELEBRATED OLD BRANDY, in Cases of 1 dozen Qts. Apply to HESSE & Co., Sole Agents. Hongkong, Sept. 1, 1880. 1jst

JAPAN SELTZER MANUFACTURED BY J. LLEWELLYN & Co. JAPAN SPRING WATER AT THEIR STEAM AERATED WATER FACTORY, Shanghai.

Agents in Hongkong: Messrs LANE, CRAWFORD & Co. Hongkong, July 31, 1880. 31jst

Ninth Volume of the "CHINA REVIEW."

Now Ready. No. 1.—Vol. IX. OF THE "CHINA REVIEW."

CONTAINS—The Educational Curriculum of the Chinese. Louis de Camoens. Inscriptions on Red Paper, Pictures, Etc., on Chinese Street-doors. Notes on the Korean Language. Modern Biography in China.—The Grand Secretary Li. Annam. Short Notices of New Books and Literary Intelligence. Notes and Queries:—Dice. Chinese Coins. Land Tenure in China. The Chinese Court. Ancient Bridal Customs Compared. A Substitute for Tea. The "Blue River."

Errata:—Canton Syllabary. Fa-Hien and His English Translators. Corrigenda. Note on the Kitchen-God. Books Wanted, Exchanges, &c. Hongkong, September 11, 1880.

For Sale.

LANE, CRAWFORD & Co. HAVE FOR SALE A SMALL LOT OF REALLY GOOD MANILA CIGARS.

COPE'S TOBACCO.—GOLDEN CLOUD, SMOKING MIXTURE, BRISTOL BIRD'S EYE, AND PERSIAN CIGARETTE. LANE, CRAWFORD & Co.

CHRISTMAS CARDS, LAST MAIL FOR HOME POSTAGE 17th PROXIMO. Hongkong, October 27, 1880. no1

KELLY & WALSH HAVE just received from the Press their NEW STOCK of CHRISTMAS CARDS.

Memorandum:—Tables for 1880. Dickens's "Strolling Papers," each, 1.00. Hingston's "Austrian Abroad," 4.50. Ceylon, India and Egypt, 4.50. Stanford's "New Map of China and Japan," 2.50. Hingston's "Royal Editions of Songs," 2.50. Hingston's "Cavalier Music Books," 2.50. "Les Sirenes," and "Pomona" Waltzes. New Designs in MENU CARDS and GUEST CARDS. Bramson's "Japanese Coins," \$1.25. Imbrie's "Japanese Etymology," 3.00. "The Girl's Annual for 1881," 2.50. "Every Man his Own Lawyer." A New Shipment of the Celebrated RUSSIAN CIGARETTES. Regina Turkish Cigarettes. Kevlekia Turkish Cigarettes. Firmin's "Indian Gardening." Hongkong, October 28, 1880.

Auctions.

PUBLIC AUCTION.

THE Undersigned has received instructions to sell by Public Auction, on

MONDAY, the 1st November, 1880, at 2 p.m., at his Sales Rooms, Queen's Road, An Invoice of JAPANESE WARE, &c., comprising:—

Dishes, Dessert and Tea Services, Caps and Saucers, Bowls, Plates, Card Dishes, (Clow-chow Boxes, Vases, Toilet Sets, Ornaments, &c., &c.

Terms of Sale:—As customary. J. M. ARMSTRONG, Auctioneer. Hongkong, Oct. 26, 1880. no1

AUCTION OF ELEGANT PARISHIAN MAISON, HOUSEHOLD FURNITURE, PIANO, PLATED-WARE, PICTURES, ENGLISH and AMERICAN BILLIARD TABLES, &c., &c.

LANE, CRAWFORD & Co. have received instructions to sell by Public Auction, (under Power contained in Bill of Sale and under Distraint for Rent), on

THURSDAY, the 11th November, at Noon, THE STOCK-IN-TRADE, FURNITURE, &c., of the "HOTEL DE L'UNIVERS," comprising:—

Drawing Room—Parisian-made Drawing-room Suite in Yellow and Crimson Rep, Mirrors, Clocks, Centre and Side Tables, Chrono-Lithographs, Piano, Carpet, Gasaliers, Curtains, &c., &c.

Dining Room—Carved Oak Sideboard, Walnut, Dining Tables, Plated Ware, Glass and Crockery, Chairs, Rep-covered Couches, Clocks, Mirrors, Fenders and Fire Irons, &c., &c.

Bed Room—Bedroom Suites in Yellow and Crimson Rep, Iron Bedsteads with Hair and Spring Mattresses, Mahogany Wardrobes with Mirror Fronts, Mahogany Marble-top Chests of Drawers, Dressing Tables, Chamber Stands, Bed Linen, Blankets, Carpets and Rugs.

Hall—Carved Oak Hallstand, Clocks, Marble-top Tables, Morocco-covered Settees.

Billiard Room—One English Billiard Table, by Burroughes & Watts; Two American Tables, by Phelan & Colander; Billiard Balls, Cues, Marking Boards, Statuette Clock and Candelabrum to Match, Chrono-Lithographs, Marble-top Side Tables, Marble-top Bar, Morocco-covered Settees, &c., &c.

Stores—Sherry, Port, Claret, Beer, &c., &c.

Also, A Large Cooking Range, Copper Cooking Utensils, Jelly Moulds, &c., &c. Catalogues will be issued.

TERMS OF SALE.—As usual. LANE, CRAWFORD & Co. Hongkong, Oct. 18, 1880. no11

TO LET. ON MARINE LOT No. 65, FIRST-CLASS GRANITE GODOWNS.

Apply to MEYER & Co. Hongkong, July 25, 1879.

Auctions.

SALE OF VALUABLE PROPERTY BY PUBLIC AUCTION.

NOTICE OF SALE. THE Undersigned have received instructions to offer for SALE by PUBLIC AUCTION, AT NOON, On THURSDAY, the 11th day of November, 1880, at the "HOTEL DE L'UNIVERS," All that Piece or Parcel of GROUND situate at Victoria, being that Portion of INLAND LOT No. 51, upon which the German Club formerly stood, and Sub-section A of Section B of INLAND LOT No. 51, upon the whole of which the said "HOTEL DE L'UNIVERS" now stands, together with the MESSAGE or TENEMENT erected thereon, known as "THE HOTEL DE L'UNIVERS," and all the OUTBUILDINGS and APPURTENANCES thereto, for the residue of the Term of 999 years, created by an Indenture of Crown Lease dated the 16th January, 1856, at the appertained Crown Rental of \$120 per annum.

TERMS OF SALE.—20 per Cent. of the Purchase Money to be paid on the fall of the hammer, and the Balance on completion of the Assignment. Expenses of Assignment to be paid by the Purchaser. The Property to be at the Purchaser's risk from the fall of the hammer.

For further Particulars and Conditions of Sale subject to which the Property is sold, apply to Messrs SHARP, TOLLER, & JOHNSON, Hongkong, Vendor's Solicitors; or to the Undersigned, LANE, CRAWFORD & Co., Auctioneers. Hongkong, Oct. 23, 1880. no11

To Let.

TO LET.

NO. 8, HOLLYWOOD ROAD, containing EIGHT ROOMS and OUT-HOUSES. No. 9, SETMOUR TERRACE.

Apply to DAVID SASSOON, SONS & Co. Hongkong, September 25, 1880.

HONGKONG WHARF & GODOWNS. GOODS RECEIVED ON STORAGE at Moderate Rates, in FIRST-CLASS GODOWNS, under European supervision, and VESSELS Discharged alongside the Wharf, on favorable Terms, with quick despatch. Also entire GODOWNS to be let.

Apply to MEYER & Co. Hongkong, Oct. 1, 1880. no1 no11

To Let.

TO LET.

A WELL FURNISHED HOUSE on the WEST TERRACE. For Particulars, apply to "A. L." Office of this Paper. Hongkong, October 18, 1880. no11

TO LET.

TWO HOUSES, Nos. 14 and 16, Stanley Street, lately in the occupation of the TEMPERANCE HALL. The DWELLING HOUSES—Nos. 31 and 33, WELLINGTON STREET OFFICES in CLUB CHAMBERS, now in the occupation of the Hongkong and Whampoa Dock Co., with Strong Room attached; also other OFFICES and CHAMBERS in the same Building.

Apply to DOUGLAS LAPRAIR & Co. Hongkong, October 15, 1880.

TO LET.

FIRST FLOOR and GROUND FLOOR of House No. 4, Praya East (known as the BLUE HOUSES); Possession on the 1st of next year.

Also, The HOUSE opposite the WANCHI PIER, Marine Lot No. 29, containing 8 Rooms, etc., etc., with Gas and Water laid on; Immediate possession.

Apply to MEYER & Co. Hongkong, September 2, 1880.

TO LET.

COAL GODOWNS—TO LET. BURROWS' GODOWNS, Nos. 43, 56 and 56A, PRAYA EAST; with Private Wharf.

The GODOWNS, Nos. 111, 111A and 113, WANCHI ROAD.

Apply to SIEMSEN & Co. Hongkong, September 13, 1880.

Intimations.

TENDERS will be RECEIVED at this Office up till Noon of WEDNESDAY, the 3rd proximo, for EXCHANGING REPAIRS to LIGHTER SLIP, Royal Naval Yard, according to particular specifications, which can be seen on Application to the NAVAL STOREKEEPER. The lowest, or any Tender will not be necessarily accepted.

E. B. JOREY, Naval Storekeeper. H. M. Naval Yard, Hongkong, October 13, 1880. n-3

NOTICE.

BY Order of the MARINE BOARD of MANILA, Several LOTS of OLD METALS will be SOLD by PUBLIC AUCTION, during the Month of December next, Day after day to be a regular announcement.

The LOTS are as follows:—102 kil. grams of OLD IRON, taxed at \$0.30 per kilogram. 1,440 kil. grams of OLD COPPER, taxed at \$0.40 per kilogram. 1,917 kilograms of OLD YELLOW METAL, taxed at \$0.80 per kilogram. 70,000 kilograms of OLD FOUNDRY IRON, taxed at \$0.02 per kilogram. 80,000 kilograms of OLD CAST IRON, taxed at \$0.01 per kilogram.

All these METALS are deposited in the Godown at the Office of the Marine Department at Cavite.

For further Conditions and Particulars, apply to the Undersigned.

A. MENAGARINI, Consul for Spain. Hongkong, October 28, 1880. no4

NOTICE.

HAS. J. GAUPP & Co. CHRONOMETER, WATCH, and CLOCK, MAKERS, JEWELLERS, SILVERSMITHS, and OPTICIANS, AND UPWARDS.

Have been appointed Sole Agents for VOIGTLANDER and SON'S CELEBRATED MARINE GLASSES, OPERA GLASSES, and TELESCOPES.

Hongkong, September 4, 1880. no4

NOTICE.

THE Undersigned, hereby give Notice that I will NOT be RESPONSIBLE for any DEBTS Contracted, Security given, or BILLS, Notes, Bonds or other SECURITIES Made Signed or Executed in my Name or on my behalf in this Colony or in other places by any of my Partners or Employes without my knowledge and written consent, or by my Agents without written Authority or power of Attorney, and that all Money Dealings and Transactions had with FOCK LOONG, KWONG HIM WOO, YU SHUN, or YEE SANG CHAN, will not be Recognized by me as valid and binding on me unless done with my written Authority or Guarantee.

SHE SANG KAI. Hongkong, October 11, 1880. no11

NOTICE.

OFFICE OF THE SHANGHAI STEAM NAVIGATION COMPANY, IN LIQUIDATION. Shanghai, 7th October, 1880.

A FOURTEENTH RETURN OF CAPITAL & ACCUMULATIONS at the Rate of TWO DOLLARS (2.00) per SHARE, will be made to Shareholders of Record 8th October, Payable at the Office of the Liquidators, on TUESDAY, 19th October. Warrants will then be delivered by the Undersigned to Shareholders, or their lawful representatives, on presentation of Share Certificates for Endorsement.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 8th to the 19th Instant, inclusive.

By Order, RUSSELL & Co., Liquidators. Hongkong, October 1, 1880. no1 no11

Intimations.

ORDNANCE STORE DEPARTMENT.

WANTED, A MAGAZINE FOREMAN. FOR this Post Preference will be given to any Person who may have had previous Acquaintance with the Custody and Care of GUN POWDER, AMMUNITION and COMMODITIES.

Applicants, accompanied by Testimonials, will be Received by me, up to 12 o'clock, on 8th November.

G. E. MARCO, A.C.G.O., Com. Gen. of Ordnance, China. Ordnance Office, Hongkong, October 26, 1880. no8

NOTICE.

THE Public are warned against receiving FIVE DOLLARS Notes of the Hongkong & Shanghai Banking Corporation, numbered 122001 to 122009, dated 23rd May 1877, and signed by Edward Cope, pro Manager and R. A. Nelson pro Accountant, these Notes having been Stolen.

For the Hongkong & Shanghai Banking Corporation, T. JACKSON, Chief Manager. Hongkong, August 31, 1880.

NOTICE.

THE Undersigned have REMOVED their OFFICE to STANLEY STREET.

J. J. DOS REM DIOS & Co. Hongkong, October 26, 1880. oc31

NOTICE.

THE Business of General PRINTERS and BOOKBINDERS, hitherto Conducted by any Partner the late Mr. J. J. DA SILVA & SOUZA, under the Firm of "DE SOUZA & Co.," will henceforth be carried on by the Undersigned, under the same Firm or Style.

J. J. DA SILVA & SOUZA, JR. Hongkong, October 25, 1880. no1

NOTICE.

ALL Persons indebted to, or who have CLAIMS against, the Estate of ANTONIO ALBINO FERREIRA, DECEASED, are requested to communicate with the Undersigned on or before the 30th November, 1880.

J. M. VICTOR DE FIGUEIREDO, Executor of the Last Will of ANTONIO ALBINO FERREIRA, DECEASED. Hongkong, October 25, 1880. no1

NOTICE.

IN Accordance with instructions received from the Board of Directors the HONGKONG BRANCH of this BANK will be CLOSED on the 30th September. Messrs TURNER & Co. will act as the BANK'S AGENTS at this Port.

R. HORNE BOYD, Acting Manager. Hongkong, September 22, 1880. no1

NOTICE.

Mr. Andrew Wind, News Agent, &c., 135, NASSAU STREET, NEW YORK, is authorized to receive Subscriptions, Advertisements, &c., for this China Mail, Overland China Mail, and China Review.

For further Conditions and Particulars, apply to the Undersigned.

A. MENAGARINI, Consul for Spain. Hongkong, October 28, 1880. no4

NOTICE.

CHAS. J. GAUPP & Co. CHRONOMETER, WATCH, and CLOCK, MAKERS, JEWELLERS, SILVERSMITHS, and OPTICIANS, AND UPWARDS.

Have been appointed Sole Agents for VOIGTLANDER and SON'S CELEBRATED MARINE GLASSES, OPERA GLASSES, and TELESCOPES.

Hongkong, September 4, 1880. no4

NOTICE.

THE Undersigned, hereby give Notice that I will NOT be RESPONSIBLE for any DEBTS Contracted, Security given, or BILLS, Notes, Bonds or other SECURITIES Made Signed or Executed in my Name or on my behalf in this Colony or in other places by any of my Partners or Employes without my knowledge and written consent, or by my Agents without written Authority or power of Attorney, and that all Money Dealings and Transactions had with FOCK LOONG, KWONG HIM WOO, YU SHUN, or YEE SANG CHAN, will not be Recognized by me as valid and binding on me unless done with my written Authority or Guarantee.

SHE SANG KAI. Hongkong, October 11, 1880. no11

NOTICE.

OFFICE OF THE SHANGHAI STEAM NAVIGATION COMPANY, IN LIQUIDATION. Shanghai, 7th October, 1880.

A FOURTEENTH RETURN OF CAPITAL & ACCUMULATIONS at the Rate of TWO DOLLARS (2.00) per SHARE, will be made to Shareholders of Record 8th October, Payable at the Office of the Liquidators, on TUESDAY, 19th October. Warrants will then be delivered by the Undersigned to Shareholders, or their lawful representatives, on presentation of Share Certificates for Endorsement.

The Transfer BOOKS of the Company will be CLOSED from the 8th to the 19th Instant, inclusive.

By Order, RUSSELL & Co., Liquidators. Hongkong, October 1, 1880. no1 no11

Shipping.

Sailing Vessels.

FOR LONDON AND HAMBURG. The 5/6 L.L.L. German Bark RAISEN, Master, will load here for the above Ports, and will have quick despatch.

For Freight, apply to ARNHOLD, KARBERG & Co. Hongkong, October 23, 1880.

FOR NEW YORK. The A 1 American Bark "Hannah W. Dudley," DUNN, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to RUSSELL & Co. Hongkong, October 5, 1880.

FOR NEW YORK. The A 1 American Ship "Cora," COOMBS, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

Local Parcel Post.

of goods which the sender has for sale
of goods which he wishes to order. It
to consist of the smallest possible quantity
compatible with shewing what the goods
are, and must have no intrinsic value.

To avoid means of remitting sums of money to or from this Colony between the Ports of China, the Masters and Agents are allowed (but required) to purchase Hongkong Post Stamps from the Post Office at Canton between Hongkong and Yokohama, however, in either direction, Money-order must be used.

The Stamps tendered for sale must be of the value, must be perfectly clean, in good condition, and in strips least two, as no separate Stamps will be purchased. They must be presented personally or accompanied by a note, signed by the Master or Agent, manifesting that he has purchased if his public funds are not sufficient, and he will refuse to purchase in any case which appears doubtful or suspicious. He is allowed to select the denomination of one per cent on all Stamps purchased.

POST OFFICE NOTICE

Unclaimed Correspondence		
October 23, 1880.		
Letts. Pap.	Letts. Pap.	Letts. Pap.
Angen	1	Latoche, Capt.
Appa Snuvo	1	Lees, O. C.
A. Snuvo, Mr.	1	Lockhart, G.
Alb	1	Luigi, A.
Aldrick, Mr.	1	regd. Malpie, Gaisano
Bulwin, Mrs G.	1	McFarlane, M.
Barow, E.	1	Engineer
Barnes, J.	1	Mendenhall, Jas. M.
Bard, Newton	1	card Mendon, Sino
Bel, James W.	1	Mitchell, John
Bielor, M.	1	Engineer
Boey Hoy Siew	1	Moey Hin Shiang
Bowman, Mrs	1	North, Wm
Braun, R.	1	Morrill and
Brow, Thos.	1	Crafton
Burr, W. A.	1	Olymdardeston
Cetty, G.	1	A. E. H.
Cheong, J.	1	regd. Fong, M.
Charges, Mathias	1	Pang Tai
Clofet, Mour, E. A.	1	Peracco, Cris-
Cohen, S.	1	tofora
Compton, Lord A.	1	Perrilla, M.
Concedo, A. da	1	Fong, M. G.
Constable, G.	1	Rangel, A.
Coulson, J.	1	Robertson, A.
Cross, Jno.	1	Robertson, James

POST OFFICE NOTICE

Enos, R.	1	lomon	
Eliza, S.	3	Stevens, Francis	
Carl	3	(1rd) Silver	
Paroz, Matilda	1	regd. Stephenson, Mrs	
Maydard, M.	1	Stolt, Chas.	
Fernandes, B. M.	1	Stork, M. J.	
Ward, Jas.	1	Stork, J. J.	
Frezie, Matilda	2	Taylor, W.	
Grotenberg, A.	1	Tee Lan Kok	
Gil Hilario	1	Thomas, Mr.	
Galatin, C.	1	Tracy, J. W.	
Pauline	1	regd. Tickell, Geo. T.	
Hap Long	1	Vellui, Paolo	
Han, H. P. O.	1	Venel, F.	
Holmes, W.	1	Ward, J. M.	
Holst, C.	1	regd. Watson, Mr.	
Hewitt, B.	1	Whelan, John	
Jameson, Geo.	1	Whelan, Fred	
Jernoe, Henry	1	Whitcomb, Capt.	
John, Thaddeus	1	C. C.	
Jesus, Thaddeus	1	Wong Hoy	
Kramer-bucks	1	regd. Wernfeld, Geo.	
Kruhn, J. F.	1	Yang Lee	

Detained for Postage.

Diaz Jose, St. Dn.	1	Letter, 26 cents	
--------------------	---	------------------	--

For Merchant Ships.

	Letter, Pap.		
Albia	1	Kasemer	
Alphon, s.s.	2	K. Casle	
Alma	9	Kolke	
Alex Newton	1	Lord	
Anna Bertha	1	Lord of the	
Argo, M. Weston	1	Iales, s.s.	
Argo	5	Lothar	
Ayma	1	Lo B. Barnham	
Beld of Oregon	4	Lucille	
Bellona	1	Malabar s.s.	
B. J. Dricks	1	Malpass	
Brid	1	Mann	
Bun, Siao	1	McMillon	
California	1	McNear	
Canton, s.s.	1	Md. Demore	
Castello, s.s.	4	Malbrook	
Cass	1	Mars	
Catherina	1	Mattarich, s.s.	
Cecilia	1	Middlesex	
Cogan	1	Moortury	
Channel Queen	1	Mona	
Christian	1	Nardo	
Com. Dupont	1	Ninie	
Concert	1	Old Bridge	
Congreger	1	Orion	
Congreger	1	Pasaro	
Couta	1	Paul Rover	
Cutty, Sark	1	Pisarro	
Cutty, Sark	1	Pratt	
C. Wattane	1	Raphan	
Diana Panny	1	Ricaa Genora	
Divina	1	Rio Logo	
Doctor Peterman	1	Sensinger	

These	Edmond Grossett	1	Schulze
order	Evening Star	2	S. Lomax
depar-	Fabius	2	Stanfield
	Festung	1	Stattigist
or \$50.	Feronia, n.s.	5	Stent
you will	Fifth of July	1	Strathern
to the	Frank Pandleton	1	Succes
payee,	Gilmanborough	4	Susan Gilmore
drawn	Golden Standard	1	Taloe
on the	Golden, Russell	1	Valo of Doon
days,	Great General	1	Valo of Nith
paid at	Greenan	2	Valparaiso
arrived.	H. H. Henson	1	Vincent
	Hoptrachy, n.s.	1	Wachusett
	Highmour	1	West Glen
	Holopur	9-1	reg'd. W. Minstral
	Huguenot	1	Wm. Dickinson
	Imperial	1	Wm. H. Gomez
	James Gardiner	1	Wm. Ritton
	James Hewitt	1	reg'd. Woodrill
	Janet Ferguson	1	Wyle
	John Nicholson	1	Yencai
	J. P. Best	1	

in the
ed at
(except
noted
acted
and
only
ards be
Payee
n. an
Office
lication
rity for
Money
within
on will
months,
the can
be
advice
supplied
at 2 per
dosed of
King-

Books, etc. without Cover

Aberdeen Journal.
Angener & Co. Catalogue.
Argus.
Boefim Official do Governo do Estado
Bombay Jam-E-Jams Journal.
Carmes Magazine.
Church of Scotland Home and Foreign
ary Record, &c.
Courcier de Bruxelles.
Enquirer.
English Mechanics and World of Science
Evening Standard.
Flaeschburger Nachrichten.
Gazette Piemontese.
Germania.
Gräfe.
Händlerblatt.
Harding's Dublin Songster.
Hispania Española.
Lanterne, &c.
Lyon's Weekly Newspaper.
Manchester Courier.
Milkmaid and Gazette.
Messenger du Cant de Jesut.
Propagandier.
Report of Brist Congregation.
Sonnens.
Standard.
Tea for Sale (circular).
York Herald.

Printed and published by Gns.
Barr, at the China Mail Office
Wyndham Street, Hongkong.